

**КОНВЕНЦИЯ О
БИОЛОГИЧЕСКОМ РАЗНООБРАЗИИ**

Distr.
GENERAL

UNEP/CBD/COP/3/1/Add.2
14 September 1996

RUSSIAN
ORIGINAL: ENGLISH

КОНФЕРЕНЦИЯ СТОРОН КОНВЕНЦИИ
О БИОЛОГИЧЕСКОМ РАЗНООБРАЗИИ
Третье совещание
Буэнос-Айрес, Аргентина
4-15 ноября 1996 года
Пункт 2.3 предварительной повестки дня

ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫЗаписка Исполнительного секретаря

1. Настоящим распространяется предварительная организация работы третьего совещания Конференции Сторон Конвенции о биологическом разнообразии для рассмотрения Конференцией Сторон.
2. Совещание, возможно, пожелает принять предложения по организации работы, проявляя при этом необходимую гибкость, которая позволила бы внести в организацию работы такие коррективы, которые могут потребоваться с учетом прогресса, достигнутого в ходе проведения совещания.
3. Если Конференция Сторон пожелает представить заявление на Всемирной конференции на высшем уровне по вопросам продовольствия, которое состоится в Риме с 13 по 17 ноября 1996 года под эгидой Продовольственной и сельскохозяйственной организации ООН, она могла бы принять решение начать работу Комитета полного состава с рассмотрения пункта 9 предварительной повестки дня (Сохранение и устойчивое использование биологического разнообразия в сельском хозяйстве).

Приложение

**ПРЕДВАРИТЕЛЬНАЯ ОРГАНИЗАЦИЯ РАБОТЫ
ТРЕТЬЕГО СОВЕЩАНИЯ КОНФЕРЕНЦИИ СТОРОН
Понедельник, 4 ноября - пятница, 15 ноября 1996 года**

| ВРЕМЯ | ПЛЕНАРНОЕ ЗАСЕДАНИЕ | КОМИТЕТ ПОЛНОГО СОСТАВА |
|---|--|--|
| <p>Понедельник, 4 НОЯБРЯ 10.00-13.00</p> | <p>1. Открытие совещания 2.1 Выборы должностных лиц 2.2 Утверждение повестки дня 2.3 Организация работы 3. Нерешенные вопросы, вытекающие из работы второго совещания Конференции Сторон: 3.1 Пункт 1 правила 40 правил процедуры совещаний Конференции Сторон Конвенции 3.2 Пункты 4 и 16 финансовых правил, регулирующих управление Целевым фондом Конвенции</p> | |
| <p>15.00-18.00</p> | <p>4. Рассмотрение доклада и рекомендаций второго совещания ВОНТТК и указаний ВОНТТК 20.1 Доклад Исполнительного секретаря об административном обеспечении Конвенции и о бюджете секретариата 20.2 Бюджет Целевого фонда Конвенции</p> | |
| <p>Вторник, 5 НОЯБРЯ 10.00-13.00</p> | | <p>9.1 Рассмотрение биологического разнообразия в сельском хозяйстве в контексте трех целей Конвенции и ее положений 9.2 Доклад о ходе функционирования Глобальной системы ФАО по сохранению и использованию растительных генетических ресурсов для производства продуктов питания и ведения сельского хозяйства</p> |

| ВРЕМЯ | ПЛЕНАРНОЕ ЗАСЕДАНИЕ | КОМИТЕТ ПОЛНОГО СОСТАВА |
|---|---------------------|---|
| 15.000-18.00 | | <p>6.1 Доклад о деятельности Фонда глобальной окружающей среды</p> <p>6.5 Рассмотрение переработанного проекта "Меморандума о договоренности между Конференцией Сторон Конвенции о биологическом разнообразии и Советом Фонда глобальной окружающей среды относительно организационной структуры, обеспечивающей функционирование механизма финансирования Конвенции"</p> <p>6.6 Принятие решения относительно назначения организационной структуры в соответствии со статьей 21 Конвенции</p> |
| <p>Среда, 6 НОЯБРЯ 10.00-13.00</p> | | <p>6.2 Доклад Исполнительного секретаря о ходе выполнения решения II/6 относительно финансовых ресурсов и механизма финансирования</p> <p>6.3 Рассмотрение вопроса о наличии дополнительных финансовых ресурсов и возможные предложения финансирующим учреждениям о том, как сделать их деятельность в области биологического разнообразия более эффективной с точки зрения Конвенции</p> <p>6.4 Рассмотрение руководящих принципов обзора Конференцией Сторон эффективности механизма финансирования</p> |
| 15.00-18.00 | | <p>5. Доклад об оценке и рассмотрении функционирования механизма посредничества</p> <p>7.1 Выполнение статей 6 и 8 Конвенции</p> <p>8.1 Рассмотрение вариантов реализации положений статьи 7 Конвенции</p> <p>8.2 Анализ подготовленной ВОИТТК оценки состояния биологического разнообразия в рамках выполнения положений статьи 25 2) а) и консультации по методологии будущих оценок</p> |

| ВРЕМЯ | ПЛЕНАРНОЕ ЗАСЕДАНИЕ | КОМИТЕТ ПОЛНОГО СОСТАВА |
|---|---------------------|---|
| <p>Четверг, 7 НОЯБРЯ 10.00-13.00</p> | | <p>10.1 Сообщение Секретариата Межправительственной группы экспертов по лесам о достигнутом прогрессе в решении вопросов, связанных с лесами и биологическим разнообразием</p> <p>10.2 Рассмотрение целесообразности представления дополнительных материалов в Межправительственную группу экспертов по лесам</p> <p>10.3 Программа будущей работы в области наземного биологического разнообразия с учетом результатов работы третьей сессии Комиссии по устойчивому развитию в 1995 году</p> |
| <p>15.00-18.00</p> | | <p>11.1 Выполнение положений статьи 8 j)</p> <p>12.1 Обзор мнения Сторон относительно возможных вариантов разработки надлежащих национальных законодательных, административных или политических мер в соответствии со статьей 15</p> |
| <p>Пятница, 8 НОЯБРЯ 10.00-13.00</p> | | <p>13.1 Пути поощрения и облегчения доступа к технологии и ее передачи, а также развития технологии, как это предусмотрено статьями 16 и 18 Конвенции</p> <p>14.1 Рассмотрение влияния прав интеллектуальной собственности на сохранение и устойчивое использование биологического разнообразия и справедливое распределение выгод, связанных с его использованием, с целью более глубокого понимания последствий реализации положений статьи 16.5</p> <p>14.2 Возможность участия в переговорах, проходящих в Комитете по торговле и окружающей среде Всемирной торговой организации</p> |
| <p>15.00-18.00</p> | | <p>15.1 Рассмотрение информации и обмен опытом в области реализации положений статьи 11</p> <p>16.1 Доклад Специальной сессии Генеральной ассамблеи для рассмотрения хода осуществления программы "Повестка дня на XXI век" в контексте трех целей Конвенции</p> <p>17.1 Первый доклад Специальной рабочей группы открытого состава по биобезопасности</p> |

| ВРЕМЯ | ПЛЕНАРНОЕ ЗАСЕДАНИЕ | КОМИТЕТ ПОЛНОГО СОСТАВА |
|--|---|---|
| Понедельник, 11 НОЯБРЯ 10.00-13.00 | | 18. Связь Конвенции с Комиссией по устойчивому развитию и с другими конвенциями в области биологического разнообразия, другими международными соглашениями, учреждениями и соответствующими процессами 19. Среднесрочная программа работы Конференции Сторон на 1996-1997 годы |
| 15.00-18.00 | | Неофициальные консультации |
| Вторник, 12 НОЯБРЯ 10.00-13.00 | | Неофициальные консультации |
| 15.00-18.00 | | Завершение обсуждения всех нерешенных вопросов и принятие доклада Комитета полного состава |
| Среда, 13 НОЯБРЯ 10.00-13.00 | На уровне министров | |
| 15.00-18.00 | На уровне министров | |
| Четверг, 14 НОЯБРЯ 10.00-13.00 | На уровне министров | |
| 15.00-18.00 | На уровне министров | |
| Пятница, 15 НОЯБРЯ 10.00-13.00 | 21. Доклад о полномочиях представителей на третьем совещании Конференции Сторон 22. Место и сроки проведения четвертого совещания Конференции Сторон 23. Прочие вопросы | |
| 15.00-18.00 | 24. Принятие доклада 25. Закрытие совещания | |